

# การศึกษาเทคนิคเชิงช่างของทัศนศิลป์ไทยในภาคใต้ A Study of Technical Expertise on Visual Arts in Southern Thailand

ผู้ช่วยศาสตราจารย์ ดร.สมพร ฐรี  
ภาควิชาทัศนศิลป์คณะศิลปกรรมศาสตร์ มหาวิทยาลัยเทคโนโลยีราชมงคลล้านนา  
Assistant Prof. Dr.Somporn Turee  
Faculty of Fine and Applied Arts  
Rajamangala University of Technology Thanyaburi  
โทร.086-6978327 E-mail: deaw\_2007@yahoo.co.th

## บทคัดย่อ

บทความวิชาการนี้ เป็นการวิเคราะห์ตีความเทคนิคเชิงช่างของทัศนศิลป์ไทยในภาคใต้ในสมัยรัตนโกสินทร์ช่วงรัชกาลที่ 1 – 6 บริเวณฝั่งทิศตะวันออกทะเลอ่าวไทย ประกอบด้วยจังหวัดชุมพร สุราษฎร์ธานี นครศรีธรรมราช พัทลุง สงขลา นราธิวาส ปัตตานี ที่มีการแสดงออกของรูปแบบเทคนิคเชิงช่างที่มีความหลากหลายทางวิธีการ ดังเช่นการแสดงผลผ่านของใช้ การแสดงออกของศิลปวัฒนธรรมช่างห览 ศิลปวัฒนธรรมจีน ศิลปวัฒนธรรมตะวันตก ศิลปวัฒนธรรมศาสนาพราหมณ์หรือ印度 และชาวศิลปวัฒนธรรมอิสลาม โดยการผสมผสานลักษณะเฉพาะกับความเชื่อความศรัทธาต่อพระพุทธรูปแบบเชิงช่างของท้องถิ่นภาคใต้ เพื่อสืบสานหลักธรรมคำสอนพระพุทธศาสนาโดยการสร้างสรรค์ผลงานทัศนศิลป์ภายใต้วัฒนธรรมที่มีความหลากหลายและมีเอกลักษณ์เฉพาะตัว ที่สำคัญคือการนำรูปแบบเชิงช่างของท้องถิ่นมาประยุกต์ใช้ในการสร้างสรรค์ผลงานทัศนศิลป์ตามเนื้อหา

หลักคือพุทธประวัติพชาติ ซึ่งสรุปได้ว่าเทคนิคเชิงช่างของทัศนศิลป์ไทยในภาคใต้แสดงออกเพื่อเป็นเครื่องยืนหนี่ยวทางด้านจิตใจตามความเชื่อความศรัทธาต่อพุทธศาสนาของคนในภาคใต้ด้วยการผสมผสานความหลากหลายทางศิลปวัฒนธรรม

**ความสำคัญ :** เทคนิคเชิงช่าง, ทัศนศิลป์ไทยภาคใต้

## Abstract

This article is an analysis of visual arts interpretation techniques in Southern Thailand during the periods of King Rama 1 to King Rama 6 in the Eastern Gulf of Thailand comprising Chumphon, Surat Thani, Naknon Si Thammarat, Phatthalung, Songkla, Narathiwat, and Pattani where there is an expression of technique-oriented work style with a variety of methods such as a combination of techniques of artisan culture capital, Chinese culture, Western culture, Hinduism culture or Hindu and Javanese, Islamic culture by combining a unique look, faith to Buddhism and artisan forms of local south. In order to continue the Buddhism doctrines, visual arts were created in the temples on the right sizes as the presence of visual content of the main Buddha Ten Reincarnations. It is concluded that the technical works of visual arts in the south of Thailand are expressed an anchor of the soul by faith to Buddhism of the people in the south by a diverse mix of arts and culture.

**Keywords :** technical expertise, visual Thai arts in southern Thailand

การศึกษาทัศนศิลป์ไทยของภาคใต้สมัยศิลปะรัตนโกสินทร์(รัชกาลที่ 1 – 6)บริเวณฝั่งทิศตะวันออกทะเลอ่าวไทย จาก 18 วัดในช่วงรัชกาลที่ 1-3 ได้แก่ วัดมขณิมาวาสวรวิหารวัดวังวัดสุวรรณคีรีวัดวิหารเบิกวัดสุนทราราส และ ช่วงรัชกาลที่ 4-6 ได้แก่ วัดโพธิ์ปฐมavaสวัดคูเต่า วัดจะทึงพระวัดพัฒนารามวัด ชลหาราสิงห์ วัดสามแเก้ววัดป่าครีวัดมหิษารามวัดโคงเคียนวัดห้าวโคตรวัด สรรเสริญวัดพระมหาธาตุรวมมหาวิหารวัดย่างงามสามารถถวิเคราะห์ลักษณะ เฉพาะความโดดเด่นของเทคนิคเชิงช่างที่มีหลักการแสดงออกของความ หลากหลายรูปแบบตามเนื้อหาเรื่องราวความเชื่อความศรัทธาทางพุทธศาสนา ในการสร้างงานทัศนศิลป์ไทย ที่มีพหุวิธิ สหัมณธรรมวิวัฒนาการในการเลือก แสดงออกของเทคนิคเชิงช่างและสุนทรียศาสตร์ของการสร้างสรรค์อันเป็น อัตลักษณ์หรือนามธรรมในแต่ละประเภทและในแต่ละสมัยที่มีความสัมพันธ์กัน ทั้งจิตรกรรม ประดิษฐกรรมและสถาปัตยกรรมไทยการวินิจฉัยด้านความ งามตามหลักสุนทรียศาสตร์และเชิงช่าง แม้ยังมีปัญหาในการนำมาใช้ในการ กำหนดอายุ แต่ก็มีประโยชน์ในทางอื่น เป็นต้นว่า ช่วยกำหนดคุณค่า ช่วย อธิบายกรรมวิธีทางงานช่างที่ส่งผลต่องานศิลปกรรม หรืออาจช่วยวินิจฉัยได้ ว่าช่างที่สร้างงานศิลปกรรมมีความชำนาญมากน้อยเพียงใด (รุ่งโรจน์ ธรรม รุ่งเรือง, 2551 : 53) การศึกษาวิเคราะห์สุนทรียศาสตร์และเทคนิคเชิงช่าง ของการสร้างสรรค์ผลงานประดิษฐกรรม จิตรกรรม สถาปัตยกรรมในภาคใต้ ซึ่งจะอธิบายและตีความเบรียบที่อยู่ในสมัยอยุธยา ได้แก่ ประดับภาพให้ดงาม

### 1) เทคนิคเชิงช่างของจิตรกรรมฝาผนังในภาคใต้

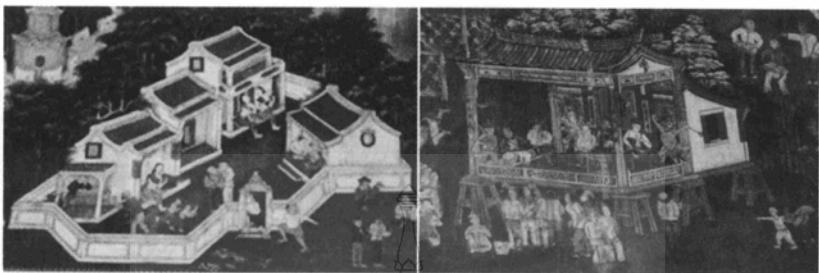
สมัยรัชกาลที่ 1- รัชกาลที่ 3 ลักษณะรูปแบบเชิงช่างและองค์ ประกอบเป็นแบบประเพณีที่กระทำในสมัยอยุธยา ได้แก่ ประดับภาพให้ดงาม

ด้วยการปิดทองคำเปลว สีพื้นเป็นสีสดใส บางแห่งสีเข้ม เพื่อส่งเสริมให้ตัวภาพเด่น เช่น ภาพบุคคลและสถาปัตยกรรมเด่นออกมานเป็นมวลกลุ่มก้อนรองพื้นหนาและเขียนสีหนาโครงสีส่วนรวมเป็นสีพุรุงมีรายละเอียดทั้งที่ตัวภาพเสือผ้าอาจารย์ตลอดจนเครื่องประดับสถาปัตยกรรม (วรรณภูณ สงขลา, 2533 : 27-28) ปรากฏเทคนิคเชิงช่างดังกล่าวในภาพจิตรกรรมฝาผนังของภาคใต้ เช่น วัดวิหารเบิก วัดมัชณิมาวาสสรวิหารและวัดสุวรรณคีรี (ภาพที่ 1)



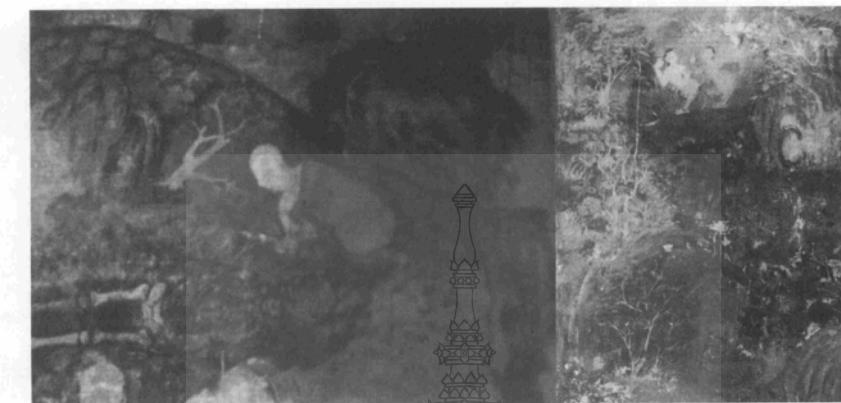
ภาพที่ 1 ภาพจิตรกรรมฝาผนังวัดสุวรรณคีรี

สมัยรัชกาลที่ 3 เกี่ยวกับงานช่างโดยเฉพาะในส่วนที่บ้านบ้านเรือนศาสนานอกเหนือจากพระราชวังในศิลปะจีนแล้วงานช่างตามแบบแผนประเพณีก็มีพระราชวังนิยมเสมอ กับจิตรกรรมจากเรื่องราวนarrative อุดมคติ คือ แรงบันดาลใจหลักที่สืบทอดเนื่องมาแต่โบราณกาลยังสืบทอดควบคู่กับลักษณะอุดมคติของภาพและพร้อมกับลักษณะที่สำคัญที่สุดคือ ความงามที่ระดับสูงและระดับล่างที่สอดแทรกอยู่ในจากการเล่าเรื่องอุดมคติ (สันติ เล็กสุขุม, 2554 : 196) ปรากฏภาพจิตรกรรมฝาผนังในภาคใต้ เช่นวัดสุนทราราวาส วัดวิหารเบิก วัดสุวรรณคีรี วัดวัง และวัดมัชณิมาวาสสรวิหาร (ภาพที่ 2) จะมีแนวคิดเทคนิคเชิงช่างตามแบบอย่างศิลปะจีนเข้ามาผสมมากขึ้นซึ่งเป็นที่ชัดเจนมากขึ้นในช่วงปลายรัชกาลที่ 3

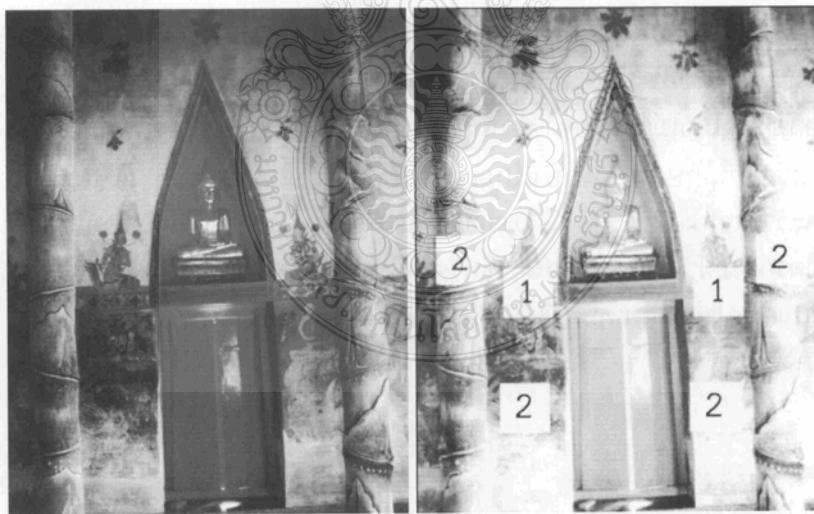


ภาพที่ 2 ภาพจิตรกรรมฝาผนังวัดมขณิมาวาสวรวิหาร

สมัยรัชกาลที่ 4 ยังคงสืบทอดเทคนิคเชิงช่างตามแบบประเพณีสมัยรัตนโกสินทร์ตอนต้น ได้แก่ วรรณพื้นสีเข้มคล้ำพื้นหลังมีด\_te็นภาพเลื่อนราง และเห็นภาพสำคัญโดดเด่นสวยงามด้วยภาพมีขนาดและสัดส่วนเหมือนจริงมากขึ้นในขณะที่บางส่วนของจิตรกรรมยังรักษาแบบประเพณีและอุดมคติไทยไว้อย่างเคร่งครัด รูปคน สัตว์มีแสงเงาไม่เป็นภาพแบนราบ ภาพสถาปัตยกรรมและทิวทัศนมีทัศนียวิสัย และใช้สีเพิ่มขึ้น ทำให้การประสานกันของสีต่างๆ กลมกลืนโดยไม่ขัดสายตา ภาพบุคคลบางแห่งมีลักษณะเป็นภาพเหมือนจริงในขณะที่ลักษณะอื่นๆ ยังเป็นแบบประเพณีเป็นเทคนิคเชิงช่างแบบศิลปะตะวันตกกับแบบประเพณี (วรรณภูมิ ณ สงขลา, 2533 : 29) ปรากฏในภาพจิตรกรรมฝาผนังของภาคราชได้ เช่นวัดโพธิ์ปฐมวารา สงขลา มีเทคนิคเชิงช่างเป็นการประยุกต์เทคนิคไว้ในการศิลปะตะวันตกกับแบบจิตรกรรมไทยประเพณี (ภาพที่ 3)



ภาพที่ 3 การใช้ค่าน้ำหนัก แสงเงาของสีแสดงระยะใกล้-ไกล  
ให้เกิดบรรยากาศความรู้สึกและการคาด測ส่วนประกอบมี ความเมื่อยล้ามากขึ้น  
วิเคราะห์จากการพิจารณามุมองผู้ชม วัดโพธิ์ปูมavaส สงขลา



ภาพที่ 4 แสดงเทคนิคการรูปแบบบจิตรกรรมประเพณีไทย

- [1] ผสมผสานเทคนิคการรูปแบบบจิตรกรรมประเพณีไทย
- [2] วิเคราะห์จากการพิจารณามุมองผู้ชม วัดโพธิ์ปูมavaส สงขลา



ภาพที่ 5 เทคนิคเชิงช่างในการดัดแปลงรูปแบบเจดีย์จุหามณีของศาสนานพุทธสมผasan กับมัสยิดของศาสนาริลัมภ์ เกิดความเป็นเอกภาพของรูปแบบเทคนิคเชิงช่าง แสดงถึง สามอิสงบและความสมดุล วิเคราะห์จากภาพจิตรกรรมฝาผนังวัดโโคกเดียนปัตตานี

สมัยรัชกาลที่ 5 เทคนิคเชิงช่างโดยประยุกต์ເອາຄວາມຮູ້ໜ່າງຕະວັນຕກ ໂດຍອີງຄວາມສມຈິງພສມຜສານກັບການພ້ມນາແລະຄືລໍາຍຈາກຈິຕຽມໃນອົດຕີ ທີ່ມີລັກຂະນະເຊິ່ງໜ່າງແບບອຸດມຄຕີ ເຊັ່ນ ວັດຮາຊປະຕິເມືອງ ອູ້ໃນໜ່າງຕ່ອນເນື່ອຂອງ ກຣະແສວໜັນຮຽມຕະວັນຕກທີ່ເຂົ້າມາໃນໜ່າງຮັກາລທີ່ 4 (ສັນຕິ ເລັກສຸ່ມ, 2548 : 198 -199) ປະກຸບເຫັນວ່າເຊິ່ງໜ່າງໃນກາພຈິຕຽມຝາຜນັ້ນຂອງກາຟໄດ້ ເຊັ່ນ ວັດພ້ມນາຮາມ ສູ່ຮາຍກົງຮານີ່ທີ່ມີກາຮັບຜສມຜສານແບບອຸດມຄຕີແລະພ້ມນາກັບ ຄວາມຮູ້ໜ່າງຕະວັນຕກໃນກາຈັດອົງຄົມກອບຂອງກາຟແລະເຄື່ອງແຕ່ງກາຍ



ภาพที่ 6 ກາພຈິຕຽມຝາຜນັ້ນວັດພ້ມນາຮາມ ສູ່ຮາຍກົງຮານີ່

สมัยรัชกาลที่ 6 เทคนิคเชิงซ่างตามแบบอิทธิพลศิลปะตะวันตก ต่อเนื่องจากสมัยรัชกาลที่ 5 ผสมผสานกับเรื่องราวปรัมปราคติ ดังเช่น จิตรกรรมฝาผนังวัดราชอาชีวารส โดยสมเด็จพระเจ้าบรมวงศ์เธอเจ้าฟ้ากรมพระยานริศราনุวัดติวงศ์ทรงร่างภาพให้นายชีริกอร์จิตรกรชาวอิตาเลียนเป็นผู้ระบายสีด้วยเทคนิคสีปูนเปียกให้เกิดแสงเงาลงบนมีมิติและบรรยายกาศของสีมีความสมจริงตามธรรมชาติ (วิบูลย์ ลีสุวรรณ, 2543 : 7-29) ปรากฏเทคนิคเชิงซ่างในภาพจิตรกรรมฝาผนังของภาคใต้ เช่น วัดสามแก้ว ชุมพร



ภาพที่ 7 ภาพจิตรกรรมฝาผนังวัดสามแก้ว ชุมพร



ภาพที่ 8 แสดงเทคนิคการเขียนภาพแบบทัศนีวิทยา (Perspective) ด้านหน้าขนาดใหญ่

1. ด้านหลังขนาดเล็ก

2. และมีลักษณะพิริมวิเคราะห์จากภาพจิตรกรรมฝาผนังวัดสามแก้ว ชุมพร

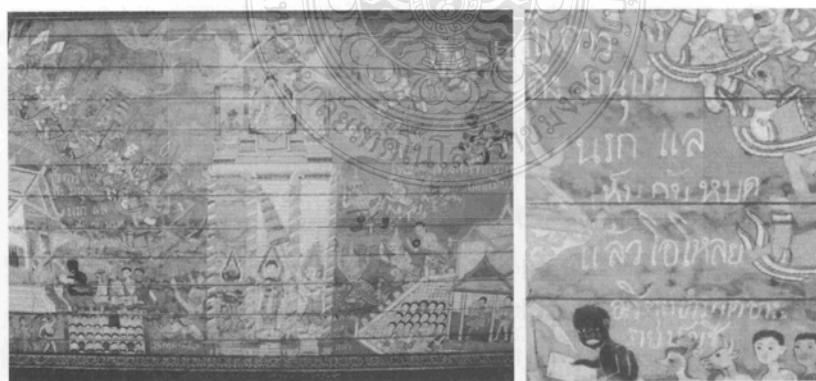
## เทคนิคเชิงช่างการใช้สีของจิตรกรรมฝาผนังในภาคใต้

จิตรกรรมฝาผนังวัดสุวรรณศรี วัดมัชณิมาวาสวรวิหาร วัดวัง ช่วงสมัยรัชกาลที่ 3 เป็นแบบอย่างของงานช่างรุ่นเก่า คือ การระบายสีเรียบและการตัดเส้นขอบคม และมีการพัฒนาใช้สีอิงความสมจริงมากยิ่งขึ้น จำนวนสีใช้มากกว่าก่อนและเริ่มมีการเกลี่ยน้ำหนักสี เช่น ห้องฟ้าเคลียร์บายสีเรียบคล้ายฉากกัน เริ่มมีที่เขียนให้สมจริง เช่น เกลี่ยสีจากขอบฟ้าสีขาวเป็นสีฟ้าเข้มขึ้นไปถึงบนสุด และฉากพื้นดินระบายด้วยสีเม็ด และมีการคัดรายละเอียดให้ฉากชัดยิ่งขึ้น ด้วยสีเขียว อ่อน – กลาง – เข้ม ที่ใช้สำหรับเขียนต้นไม้ เพื่อเป็นภาพปราสาทราชวังให้ส่งงามเทคนิคเชิงช่างการใช้สีดังกล่าวซึ่งเขียนด้วยสีผุนจะปรากฏทั้งแบบแผนช่างหลวงและช่างตามหัวเมืองภาคใต้ ซึ่งทุกวัดในภาคใต้จะมีรูปแบบการใช้กลุ่มสีตามความเหมาะสมกับเนื้อหาบรรยายกาศ ความรู้สึกของช่างที่มีความอิสริยะในการเลือกการใช้สีและการรับอิทธิพลตามแบบแผนช่างหลวงภาคกลางที่มีการพัฒนาอย่างต่อเนื่อง และมีความหลากหลายในกลุ่มการใช้สี เช่นกลุ่มสีเออร์งค์ (Monochrome) คือ การใช้สีเดียว แต่มีค่าน้ำหนักอ่อนแก่ หล่ายระดับสร้างความกลมกลืนของสีเพื่อให้เกิดความเป็นจริงตามธรรมชาติ อันเนื่องมาจากการได้รับอิทธิพลแบบศิลปะตะวันตกของรัชกาลที่ 4 ดังเช่น วัดโพธิ์ปฐมวาระประภาภูในภาพพิวท์หัศน์กลุ่มที่ใช้สีข้างเคียง เป็นการใช้สี 2 สี หรือ 3 สี ผสมกันให้มีน้ำหนักอ่อน กลาง เข้ม และเกิดความกลมกลืน เพื่อสร้างอารมณ์ความรู้สึกและสร้างมิติของภาพตามแบบแผนช่างหลวงส่วนกลุ่มการใช้สีตรงกันข้าม จะสร้างความกลมกลืนของสีด้วยการผสมสีขาว ลดความจัดของสี เพื่อสร้างความกลมกลืนมากขึ้น จะปรากฏในส่วนของเครื่องทรงเทพชุมนุม ปราสาทราชวัง ซึ่งปรากฏภาพจิตรกรรมฝาผนังช่างรัชกาลที่ 3 เป็นช่วงที่มีการพัฒนาคลี่คลายเปลี่ยนแปลงตามศิลปะตะวันตกที่มีการใช้สีพุธรงค์มากขึ้น และกลุ่มการใช้สีสามเหล่า เช่น สีแดง สีเหลือง สีน้ำเงิน มีความเด่นเท่ากัน

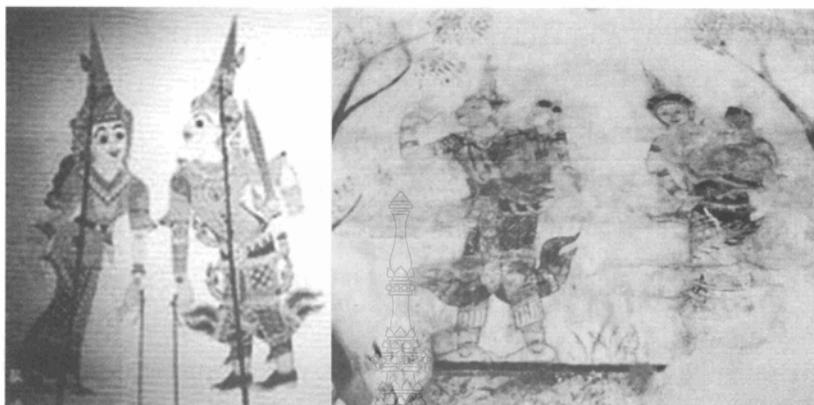
ช่างจะลดค่าของสีให้เกิดความกลมกลืนด้วยการผสมสีขาวหรือดำ ทำให้ภาพดูน่าสนใจระต้นต่อความรู้สึกของผู้ดูให้เกิดการรับรู้และเห็นความสำคัญของภาพนั้นๆ จะปรากฏในส่วนหลังคากาปราสาทราชวัง เครื่องแต่งกาย เช่น วัดคูเต่า วัดมัชณิมาวาสวรวิหาร จังหวัดสิงขลาและวัดอื่น ๆ



ภาพที่ 9 เทคนิคเชิงช่างในแสดงส่วนสำคัญและเพิ่มความงาม ความตัดสิทธิ์ ความน่าสนใจของภาพด้วยการระบายสีสว่างและปิดทอง (หมายเลข 1-4)  
วิเคราะห์จากภาพพิธีอภิเษกสมรสตอนพระมหาศอกชาดก วัดมัชณิมาวาสวรวิหาร สิงขลา



ภาพที่ 10 เทคนิคเชิงช่างในการใช้ตัวหนังสือคำท่าน “โภโภ (อัลเลาะห์)” ประกอบภาพจิตรกรรมด้วยการระบายสีอ่อนบนพื้นสีเข้มทำให้เกิดความน่าสนใจ วิเคราะห์จากภาพพุทธประวัติจิตรกรรมฝาผนังวัดโคกเคียน ปัตตานี



ภาพที่ 11 เทคนิคเชิงช่างในการเย็บภาพหัวละครพระเวสสันดรชาดกเป็นภาพแบบ  
ตัวหนังตะลุง วิเคราะห์จากภาพจิตรกรรมฝาผนังวัดคูเต่า สงขลา



ภาพที่ 12 การเย็บภาพคนแสดงท่ารำมโนราห์เป็นภาพประกอบจากนรกรกภูมิ  
วิเคราะห์จากภาพนรกรกภูมิ จิตรกรรมฝาผนังวัดสุวรรณคีรี สงขลา

สรุปได้ว่าเทคนิคเชิงช่างในจิตรกรรมฝาผนังของการเขียนภาพจากทิวทัศน์ ไม่ว่าจะเป็นภาพต้นไม้ สัตว์ พื้นดิน ห้องฟ้าสิ่งก่อสร้าง โขดหินและอื่นๆ จะมีการเปลี่ยนแปลงพัฒนาเขียนอย่างต่อเนื่องซึ่งเกิดจากการปรับตัวจากอิทธิพลภายนอกและภายนอกและความคิดเห็นของช่างที่มีการคลี่คลายจากรูปแบบเดิมที่เน้นเชิงช่างโบราณตามแบบแผนช่างสมัยอยุธยา ช่วงรัตนโกสินทร์ ตอนต้นและการเข้าสู่ความหลากหลายทางวัฒนธรรมมากขึ้นในช่วงปลายรัชกาลที่ 3 เช่น วัฒนธรรมตะวันตก จีน อินดูและมุสลิม เป็นต้น และต่อเนื่องถึงรัชกาลที่ 4 – 6 มีความชัดเจนในเทคนิคเชิงช่างที่มีอิทธิพลการเขียนภาพแบบตะวันตกมากขึ้นโดยยังมีการเขียนตามเนื้อเรื่องปรับภาคติดตามเป็นต้นแบบ และส่งอิทธิพลให้กับช่างตามหัวเมืองภาคใต้ที่มีรูปแบบการสร้างสรรค์สัจنيยมแบบตะวันตกผสมผสานเทคนิคเชิงช่างของห้องถินภาคใต้ ถือว่ามีความสำคัญต่อการเปลี่ยนแปลงเทคนิคเชิงช่างในการสร้างงานจิตรกรรมไทยของภาคใต้ที่มีอิทธิพลทางรัฐนิยม ความคิดและการแสดงออกอย่างต่อเนื่องดังปรากฏภาพจิตรกรรมฝาผนังวัดคุเต่าและวัดสุวรรณศรี (ภาพที่ 11 และภาพที่ 12)

## 2) เทคนิคเชิงช่างของประติมากรรมไทยในภาคใต้

กรรมวิธีการสร้างสรรค์งานประติมากรรมของช่างไทยในอดีตที่ถือว่ามีลักษณะเฉพาะที่โดดเด่นมาแต่โบราณและยังทำกันอยู่ในปัจจุบัน ได้แก่ การปั้นและการหล่อสัมฤทธิ์ การแกะสลัก การปั้นบุน

ในสมัยรัตนโกสินทร์ความรู้เกี่ยวกับการปั้นหล่อเกี่ยงคงสืบทอดมาจึงมีการหล่อพระพุทธรูป รูปเคราฟ และรูปสัมฤทธิ์ สำหรับตกแต่งศาสนสถาน หลายแห่ง การแกะสลัก ลงรัก ปิดทอง ประดับกระจก เป็นกรรมวิธีสร้างงานประติมากรรมของไทยที่มีตั้งแต่โบราณมีทั้งงานประติมากรรม ประเทศาลอยตัวแบบบุนถุงและบุนตា แบบลอยตัวนั่นมากใช้เป็นส่วนประกอบธรรมาสน์ บุษบก

และโขนเรือพระที่นั่ง เผ่น ครุฑ์เบก คนแคดเบก ประดับฐานธรรมานุรูปกว้าง หมอบ ช้างหมอบที่บันไดธรรมานุรูป นอกจากนี้มีพระพุทธรูปไม้แบบพื้นบ้าน (วิบูลย์ ลี้สุวรรณ, 2547 : 76-80) ซึ่งปรากฏเทคนิคเชิงช่างแทบทุกวัดในภาคใต้ดังเช่น วัดมัชณิมาวาสวรวิหาร วัดวังเป็นต้น

งานจำหลักไม้แบบบูนสูงและบูนต่ำส่วนมากใช้ตกแต่งอาคารในพุทธศาสนา ปราสาท เช่น ลดลายตกแต่งเครื่องหลังคาของโบสถ์ วิหาร ศาลา ได้แก่ ลดลายหน้าบัน ช่อฟ้า ใบระกา หางทรงส์ คันทวย บานประตู บานหน้าต่าง ลดลายเหล่านี้มักทำด้วยไม้มะลัยสลักแล้วลงรักปิดทอง ประดับกระจก หรือปั้นด้วยปูนแล้วลงรักประดับกระจก ประติมกรรมประภานี้ทำมาตั้งแต่สมัยสุโขทัย ปัจจุบันยังนิยมทำกัน ดังปรากฏอยู่ในสถาปัตยกรรมมัชณิมาวาสวรวิหาร (ภาพที่ 13)



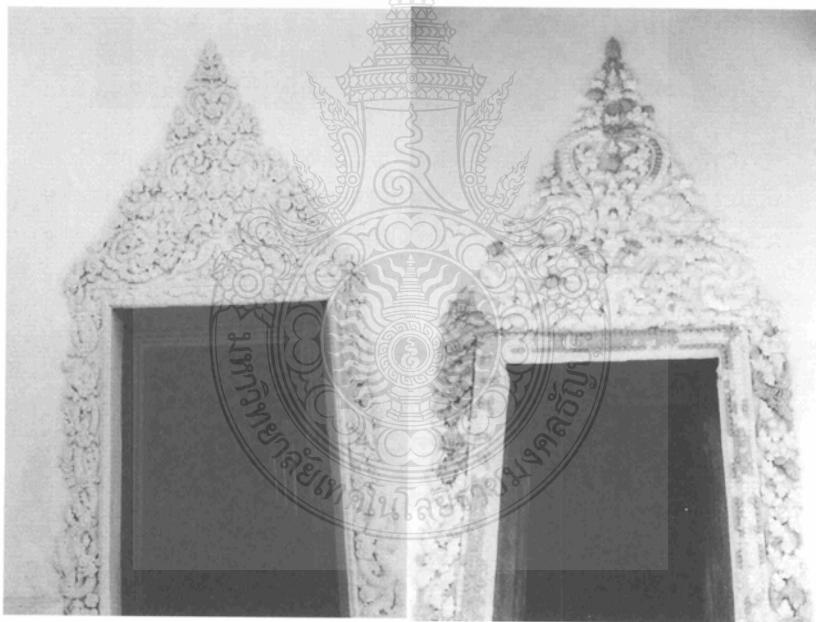
ภาพที่ 13 เทคนิคเชิงช่างการบันบูนสูงและบูนต่ำ รูปทรงอินธร์ทรงช้างเอราวัณ ห้อมล้อมด้วยเทพและลายหนาบเปลวปิดทองและประดับกระจกสี เพื่อตกแต่งโบสถ์และวิหารในพระพุทธศาสนา เป็นที่นิยมในสมัยรัชกาลที่ 4 และรัชกาลที่ 5 วิเคราะห์จากหน้าบัน วัดมัชณิมาวาสวรวิหาร สงขลา

การปั้นปูน เป็นกรรมวิธีการสร้างงานประติมากรรมที่ทำกันมาแต่โบราณมีทั้งที่เป็นงานประติมากรรมโลยตัว แบบบูนสูงและแบบบูนต่ำ กรรมวิธีการปั้นปูนคล้ายกับการปั้นสิ่งต่างๆด้วยดินเหนียวแต่ใช้ปูนขาว (Lime. CaO) ที่ทำจากหินปูน (Limestone.CaCO<sub>2</sub>) เป็นวัตถุดิบหลักผสมกับส่วนประกอบอื่น เช่น น้ำกาว เยื่อกระดาษ น้ำอ้อยและทรัพยาลสีอี้ด เพื่อให้ปูนนิ่มและเหนียวนำไปปั้นได้ดี (วิบูลย์ ลีสุวรรณ, 2547: 80) มีปรากฏเทคนิคดังกล่าวในงานประติมากรรมของภาคใต้ โดยเฉพาะฝีมือช่างห้องถิน สังเกตได้จากเทคนิคการปั้น ความประณีตจะน้อยกว่าช่างหลวง (ภาพที่ 14)



ภาพที่ 14 ภาพประติมากรรมโลยกตัวของฝีมือช่างห้องถินพระบ้านวัดสุวรรณศรี และวัดคุเตา สงขลา

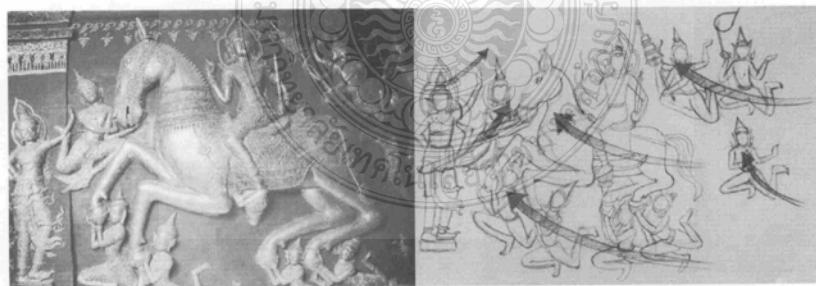
ปูนปั้นหรือปูนดำมักใช้ปั้นเป็นลวดลายประดับอาคาร เพราะเป็นกรรมวิธีที่เหมาะสมสำหรับปั้นเป็นลวดลายหรือรูปขนาดเล็กจึงนิยมใช้เป็นลวดลายประดับผนัง หน้าบัน ชั้มประตู หน้าต่าง ซึ่งมักลงรักปิดทองและประดับกระเจกให้สวยงามยิ่งขึ้น (วิบูลย์ ลิสุวรรณ, 2547: 3) ประติมากรรมปูนปั้นในอดีตปรากฏอยู่มาก ดังเช่น ภาพปูนปั้นมหาภิเนชธรรมณ์ วิหารม้า วัดมหาธาตุ อำเภอเมืองนครศรีธรรมราช จังหวัดนครศรีธรรมราช และลวดลายประดับผนังโบสถ์ วัดวงศ์และวัดยางงาม พทลุง (ภาพที่ 15)



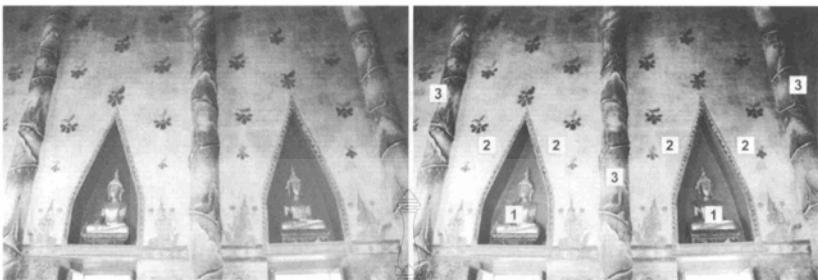
ภาพที่ 15 เทคนิคปั้นปูนสดหรือปูนดำ ใช้ปั้นลวดลายที่มีลายละเอียดและขนาดเล็กประดับชั้มประตู หน้าต่าง วิเคราะห์จากลวดลายชั้มประตูวัดวงศ์และวัดยางงาม พทลุง+



ภาพที่ 16 เทคนิคปูนปั้นและปิดทอง ตามแบบเทคนิคเชิงช่างของช่างหลวง  
ที่สืบทอดมา มีขนาดใหญ่ ขัด琢磨ร้าบครองจี้รูเรียง ขยายผ้าเจริญพาดพระอังสาขัย  
ผ่านจตุรพrhานาภี ประดิษฐานเป็นประทานในพระอุโบสถ วิเคราะห์จากวัดมหาธาตุ  
วรมหาวิหาร นครศรีธรรมราช และวัดโพธิ์สูงมหาวาส สังขละ



ภาพที่ 17 เทคนิคการจัดองค์ประกอบบรู๊ฟทรงในงานประดิษฐกรรมให้มีรูปทรงเคียงกันและ  
ทับซ้อนบังกันขนาดสัดส่วนมีความเป็นจริงตามธรรมชาติ มีการเคลื่อนไหว  
ตามอุดมคติ วิเคราะห์จากตอนมหาภิเนษกรรมน์ ประดิษฐกรรมปูนปั้นวิหารม้า  
วัวพะรະมหาธาตุมหาวิหาร นครศรีธรรมราช



ภาพที่ 18 เทคนิคการจัดตั้งองค์ประกอบด้วยการสร้างความสมมั่นคงกลมกลืน  
เป็นเอกภาพด้วยประดิษฐกรรม

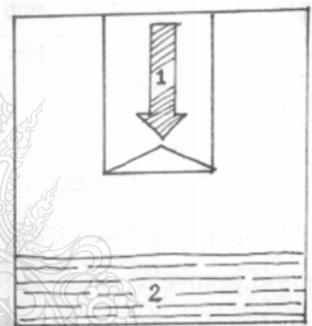
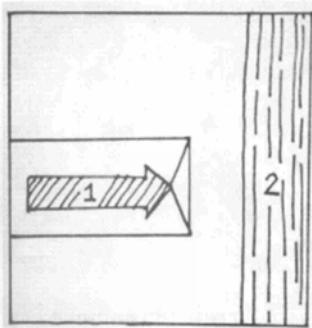
1. จิตรกรรม 2. สถาปัตยกรรม

3. ที่มีความสอดคล้องกันด้วยเนื้อหาปริศนาธรรม วิเคราะห์จากวัดโพธิ์บูรพาวาส สงขลา

ประดิษฐกรรมเป็นส่วนสำคัญและสอดคล้องในพระอุโบสถ ดังเช่น พระพุทธรูปบูรพาจารย์ประชานในพระอุโบสถ เพื่อประกอบพิธีต่างๆ และ ประดับตกแต่งสถาปัตยกรรม ดังเช่น ฐานบุษบก ลวดลายหน้าบันประดิษฐกรรม รูปพระพุทธประวัติ ตอนมหาภิเนษกรรมณ์และเป็นส่วนประกอบของจิตรกรรม ฝาผนังภาพพุทธประวัติ

### 3) เทคนิคเชิงช่างของสถาปัตยกรรมไทยในภาคใต้

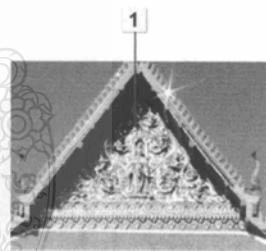
ในรชสมัยของพระบาทสมเด็จพระพุทธยอดฟ้าจุฬาโลกมหาราช รัชกาลที่ 1 สิ่งก่อสร้างต่างๆ มีเทคนิควิธีการที่ทำมาครั้งกรุงศรีอยุธยาโดย นำมาสร้างใหม่โดยเฉพาะวัดวาอาราม และพื้นพื้นใหม่และสีบทอดจากช่าง หลวงวากกลางและสีบทอดมายังภาคริ้ว โดยมีเทคนิคเชิงช่างการก่ออิฐถือปูน ซึ่งส่วนใหญ่จะสร้างสถาปัตยกรรมชิดติดแม่น้ำหันหน้าขึ้นทิศเหนือเอาสำหรับ ชัยอย่างเดียวกับสมัยอยุธยา



ภาพที่ 19 แสดงการจัดองค์ประกอบด้วยการสร้างพระอุโบสถ

1. ใกล้ชิดและทันหน้าไปทางแม่น้ำ
2. ตามแบบแผนซ่างหลังภาคกลางอันถือว่าเป็นเส้นทางสัญจรนั่นเอง  
วิเคราะห์จากวัดยางงาม พหลุงและวัดสุวรรณคีรี สงขลา

พระบรมมหาราชวังหมู่พระมณฑелиร และพระที่นั่งต่างๆ ถ่ายจากกรุงศรีอยุธยาทั้งสิ้น เทคนิคของเครื่องปูกระเบื้องที่ใช้ในพระราชวังในชั้นแรกเป็นเครื่องไม้ มีวัดพระศรีรัตนศาสดารามเท่านั้นที่เป็นก่ออิฐถือปูน นอกนั้นเป็นเครื่องไม้ทั้งหมด เพิ่งมาเปลี่ยนเป็นอาคารก่ออิฐถือปูนในสมัยพระบาทสมเด็จพระนั่งเกล้าเจ้าอยู่หัว รัชกาลที่ 3 (วิบูลย์ ลีสุวรรณ, 2547 : 131) ซึ่งปรากฏการสร้างอาคารสถาปัตยกรรมเป็นเครื่องไม้ดังเช่น วัดยางาม พัทลุง และการสร้างสถาปัตยกรรมติดกับแม่น้ำ คือวัดสุวรรณศรี สงขลา และปรากฏวัดที่เป็นอาคารก่ออิฐถือปูนที่สร้างขึ้นในรัชกาลที่ 3 ดังเช่น วัดมัชณิมาวาสวรวิหาร สงขลา สร้างขึ้นในรัชกาลที่ 4 คือวัดโพธิ์ปูนมหาวส และวัดคูเต่า เป็นต้น



ภาพที่ 20 แสดงพระอุโบสถทรงไทย ไม่มีเพดาน เพราะต้องการแสดงข้อไม้มีช่องฟ้า ใบระกา เป็นอาคารก่ออิฐถือปูน หน้าบันพระอุโบสถภายนอกเป็นปูนปั้น ด้านทิศตะวันออก

1. เป็นรูปพระพุทธทรงง杀 ส่วนด้านทิศตะวันตก

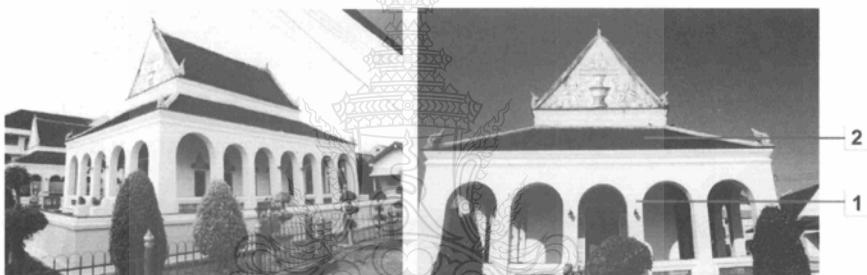
- 2. เป็นรูปปูนปั้นรูปพระอินทร์ทรงช้างเอราวัณและมีชั้มหน้าต่างเป็นรูปมงกุฎโดยย่อส่วนและปรับปรุงจากแบบพระอุโบสถวัดพระศรีรัตนศาสดาราม กรุงเทพฯ โดยผู้มีช่างสิบหมู่และช่างประจำเมืองสงขลา อยู่ 2 แท่ง ละ 7 ชั้ม และชั้มประตุมงกุฎ 2 ด้าน ๆ ละ 2 ชั้ม วิเคราะห์จากพระอุโบสถวัดมัชณิมาวาสวรวิหาร สงขลา

ช่วงรัชกาลที่ 3 ซึ่งถือว่าเป็นความนิยมในการสร้างโบสถ์ วิหาร ที่เรียกว่า “แบบพระราชนิยม” เป็นการเปลี่ยนแปลงรูปแบบของโบสถ์และวิหาร โดยมีอิทธิพลศิลปะจีนเข้ามาผสม คือ มีลักษณะที่เฉพาะสำคัญ คือ เครื่องหลังคาหน้าบัน ไม่มีเครื่องลำของจีนไม่มีช่อฟ้า ในราก ทางหลัง เสาทำเป็นเสาสี่เหลี่ยมไม่มีบัวปลาย หน้าบันประดับลายปูนปั้น หรือไม่จำหลักประดับกระจก ปิดทองอย่างโบราณ ไม่มีคันทวยรับชายคา นิยมตกแต่งบริเวณด้วยเครื่องหินที่เป็นศิลปะจีน เช่น เจดีย์จีนหรืออโศก และตุ๊กตาศิลาจีน คล้ายคลึงกับวัดของช่างภาคกลาง ดังปรากฏเทคนิคเชิงช่างในการสร้างพระอุโบสถวัดสุวรรณคีรี (ภาพที่ 21) และวัดโพธิ์ปฐมรา华ส



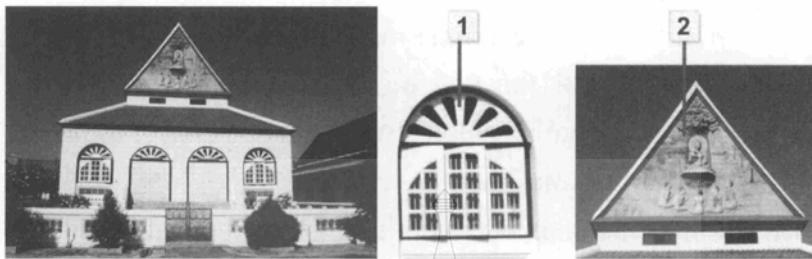
ภาพที่ 21 การผสมผสานเทคนิคเชิงช่างตามศิลปะไทยกับแบบศิลปะจีน ได้อย่างสวยงามเป็นเอกภาพ ด้วยลายพรรณพุกษา ติดเครื่องถ้วยเคลือบสีแบบศิลปะจีน โดยช่างจะพัฒนารูปแบบจากเดิมมีช่อฟ้าในราก ทางหลัง เสาสี่เหลี่ยมทึบ ไม่มีลวดลายหัวเสา viเคราะห์จากหน้าบันพระอุโบสถวัด สุวรรณคีรี สงขลา

ครั้งถึงรัชกาลที่ 4 เป็นต้นมา คนไทยเปิดรับอารยธรรมตะวันตกเข้ามา รวมทั้งการก่อสร้างต่างๆด้วย ทำให้เกิดการผสมผสานกันระหว่างศิลปะแบบประเพณีไทยและศิลปะตะวันตก เช่นสถาปัตยกรรมที่สร้างแบบตะวันตกปรากฏให้เห็นหลายแห่ง (วิบูลย์ ลีสุวรรณ, 2547: 133) เทคนิคเชิงช่างในการสร้างแบบตะวันตกผสมผสานกับศิลปะไทย ได้แก่ อุโบสถวัดโพธิ์ปฐมวารา และวัดจะทึ้งพระ จังหวัดสงขลา ซึ่งมีลวดลายหน้าบัน ซุ้มประตู หน้าต่าง เป็นลายแบบตะวันตก (ภาพที่ 22)



ภาพที่ 22 แสดงเทคนิคเชิงช่างด้วยการสร้างอาคารก่ออิฐถือปูน ยกพื้นสูงจากพื้นดินประมาณ 1 เมตรมีฐานรอบตัวพระอุโบสถเป็นผังก่ออิฐโดยรอบ มีลักษณะผังรับหน้าหนักโครงสร้างหลังคาไม้มีระเบียงสองมุมรอบทั้ง 4 ด้าน ผังก่อเป็นกำแพงเจาะเป็นช่องเปิดตรงโค้งแบบศิลปะตะวันตก

1. ทั้ง 4 ด้านแทนการสร้างรองรับหลังคา ปิกนก ตามแบบประเพณีเดิม มีกำแพงเชื่อมเสาด้วยกันตลอด หลังคาจ้วงเป็นแบบที่ไม่มีการซ้อนชั้นแบบศิลปะจีน
2. มองจะเบื้องดินเพามี 2 ตับ ตับล่างเป็นปึกกล้องโดยรอบอาคารหน้าบัน และคอสองเป็นงานสร้างด้วยปูนบัน หน้าบันประดับลายปูนบัน วิเคราะห์จากพระอุโบสถวัดโพธิ์ปฐมวารา สงขลา



ภาพที่ 23 เทคนิคเชิงช่างของอาคารแบบ “ชิโน-โปรตุกีส สไตล์”

คือ แบบสมรรถห่วงสถาปัตยกรรมโปรตุเกส

1. ผสมกับสถาปัตยกรรมจีน

2. ไม่มีช่อฟ้าใบระกา ทางหลัง และมีลายปูนปั้นตามระเบียง หัวเสา ประตู หน้าต่าง มีบัญชร หรือบล็อกนีเป็นแบบโค้งอย่างผ่อง ประตูหน้าต่างกรุด้วยกระจากสีสวยงาม มีการแกะสลักอวลุดกแต่งที่สวยงาม วิเคราะห์จากพระวิหารวัดมัชณิมาวาสวรวิหาร สงขลา

ในรัชกาลที่ 5 พระบาทสมเด็จพระจุลจอมเกล้าเจ้าอยู่หัวโปรดเกล้าให้สร้างอาคารแบบตะวันตก เช่น พระที่นั่งจักรีมหาปราสาทมีเทคนิควิธีการสร้างให้ตัวปราสาทเป็นแบบศิลปะตะวันตก เครื่องบนเป็นยอดปราสาทอย่างไทย เป็นต้น ซึ่งเป็นสถาปัตยกรรมที่แสดงให้เห็นว่าทรงพยายามปรับประเทศตามอารยธรรมตะวันตก ซึ่งในสมัยนั้นถือว่าเป็นเครื่องหมายของความเจริญอย่างประเทศตะวันตก ในสมัยพระบาทสมเด็จพระมงกุฎเกล้าเจ้าอยู่หัว รัชกาลที่ 6 ทรงได้รับการศึกษาจากยุโรป จึงไม่แปลกที่จะโปรดให้สร้างที่ประทับเป็นแบบศิลปะตะวันตก(วิบูลย์ ลีสุวรรณ, 2547: 133) ดังปรากฏเทคนิคเชิงช่างการสร้างสถาปัตยกรรมแบบตะวันตกคือศาลาวิหารแดง วัดเจดีย์หลวง บนเขาตั้ง ถนนจังหวัดสงขลา (ภาพที่ 24) เป็นการแสดงออกเครื่องหมายของความเจริญอย่างประเทศตะวันตก



ภาพที่ 24 รูปแบบศิลปะตะวันตกที่สร้างขึ้นตามพระราชประสงค์ของรัชกาลที่ 4 และเจ้าเมืองสงขลาที่มีความเคารพครุฑ์ และน้อมรับพระราชประเพณีของรัชกาลที่ 4 ที่มีความนิยมศิลปะตะวันตก จึงสร้างที่ประทับของรัชกาลที่ 4 เสด็จเยี่ยมหัวเมืองภาคใต้และเมืองสงขลาและเสด็จประทับบนเขาตั้งกวนสงขลา

จากการวิเคราะห์เทคนิคเชิงช่างของทัศนศิลป์ไทยในภาคใต้ สรุปได้ว่า จิตกรรมฝาผนังสมัยรัชกาลที่ 1–3 มีพระราชนิยมงานช่างตามแบบแผน ประเพณีแนวอุดมคติและศิลปะจีนและซึ่งเป็นแรงบันดาลใจหลักที่สืบทอดกันมาด้วยเนื้อหาพุทธประวัติและภาพลักษณะทั่วไปของสังคมระดับสูงและระดับล่างที่แพร่กระจายในจากการเล่าเรื่องอุดมคติมีลักษณะรูปแบบเชิงช่างและองค์ประกอบตามแบบแผนประเพณีที่กระทำมาตั้งแต่สมัยอยุธยา ได้แก่ ประดับภาพให้ดงงามด้วยการปิดทองคำเปลว สีพื้นเป็นสีสดใสและเข้มเพื่อตัวภาพเด่น รองพื้นหนาและเขียนสีหนาໂຄ戎สีส่วนรวมเป็นสีพุธรงค์ สถาปัตยกรรมเด่นออกมากเป็นมวลกลุ่มก้อนมีรายละเอียดเพิ่มมากขึ้นทั้งตัวภาพเสือผ้าอาภรณ์ตลอดจนเครื่องประดับสถาปัตยกรรมภาคใต้ เช่นวัดวิหารเบิก วัดสุนทราราศาสดสุวรรณคีรี วัดวัง ส่วนวัดมัชณิมาวสวรวิหารจะมีแนวคิดลักษณะเชิงช่างการเขียนภาพตามแบบอย่างศิลปะตะวันตกที่เข้ามามากขึ้นในช่วงปลายรัชกาลที่ 3 ต่อเนื่องในสมัยรัชกาลที่ 4 สืบทอดเทคนิคเชิงช่างตามแบบประเพณีสมัย

รัตนโกสินทร์ตอนต้น ได้แก่ วรรณพื้นสีเข้มคล้ำมีดีภาพพื้นหลังเลือนรางและเห็นภาพสำคัญโดยเด่นสวยงามด้วยภาพมีขนาดและสัดส่วนเหมือนจริงมากขึ้นในขณะที่บางส่วนของจิตรกรรมยังรักษาแบบประเพณีและอุดมคติไทยไว้อย่างเคร่งครัด รูปคน สัตว์มีแสงเงาไม่เป็นภาพแบบราบ ภาพสถาปัตยกรรมและทิวทัศน์มีทัศนียวิสัย จะใช้สีเพิ่มมากขึ้น ได้แก่วัดโพธิ์ปฐมavaสและวัดชลาราสิงห์เป็นเทคนิคเชิงช่างแบบศิลปะตะวันตกผสมกับแบบประเพณี ส่วนสมัยรัชกาลที่ 5 ได้ประยุกต์เอาเทคนิคเชิงช่างความรู้ซึ่งตะวันตกโดยอิงความสมจริงผสมผสานกับการพัฒนาและคลื่นลายจากจิตรกรรมในอดีตที่มีลักษณะเชิงช่างแบบอุดมคติ เช่นวัดพัฒนาราม มีเทคนิคการวาดภาพที่อิงความสมจริงคือลักษณะการพัฒนาจากเรื่องราวปรัมปราคติ โดยใช้เทคนิคการวาดภาพแนวสมจริงตามกระแสร้งนั้นธรรมะวันตกละสมัยรัชกาลที่ 6 เทคนิคเชิงช่างตามแบบอิทธิพลศิลปะตะวันตกต่อเนื่องจากสมัยรัชกาลที่ 5 ผสมผสานกับเรื่องราวปรัมปราคติ ดังเช่น วัดสาม揩วังหัวดงพุทธราม วัดสีลม วัดมหาธาตุฯ คือ การเขียนภาพเทพชุมนุมเป็นภาพเทพบเจ้าทางลัทธิพราหมณ์ตามคติโบราณโดยเขียนให้มีความเหมือนจริงตามคติใหม่ของศิลปะตะวันตก

ประติมากรรม เทคนิคในการสร้างงานประติมากรรมในอดีตยังคงสืบทอดเนื่องถึงปัจจุบัน ได้แก่ การปั้นและการหล่อสัมฤทธิ์ การแกะสลักไม้ การปั้นปูนผสมผสานกับเทคนิคเชิงช่างในการปั้นปูนของช่างห้องถีน ปรากฏเป็นทั้งโลยกตัว นูนสูง และแบบบูนต่ำ จะสร้างพระพุทธรูปเป็นประ ранวัดและประติมากรรมนูนสูงอื่นๆ ที่ใช้ในการประดับตกแต่งอาคารสถาปัตยกรรมที่สอดคล้องกับจิตรกรรมฝาผนังที่มีเนื้อหาทางพุทธประวัติโดยปรากฏทุกวัดในภาคใต้ที่ได้เด่นคือพระประ ранวัดโพธิ์ปฐมavaส วัดสุวรรณคีรี และปูนปั้นวิหารม้า วัดพระมหาธาตุรวมมหาวิหาร

สถาปัตยกรรม ช่วงรัชกาลที่ 1 เทคนิคเชิงช่างตามแบบของสมัยอยุธยาทุกอย่าง ดังเช่น การสร้างอาคารสถาปัตยกรรมชิดติดแม่น้ำ หันหน้า

ขึ้นทิศเหนือ เอาลำนำ้าไไว้ข้ายวัด มาเบลี่ยนแปลงในสมัยรัชกาลที่ 4 ชาวท้องถิ่นภาคใต้ได้รับอิทธิพลตะวันตกจากช่างหลวงภาคกลางจึงนำเทคนิควิธีการสร้างอาคารด้วยการผสมผสานศิลปะแบบประเพณีไทย ศิลปะจีนและศิลปะตะวันตก ดังปรากฏวัดโพธิ์ปฐมราวาส และวัดจะทึ้งพระ ในสมัยรัชกาลที่ 5 สร้างอาคารแบบตะวันตกรวมทั้งสมัยรัชกาลที่ 6 โดยการปรับตัวอย่างศิลปะตะวันตกดัง เช่นศาลาวิหารแดง เข้าตั้งกวนจังหวัดสงขลา



ภาพที่ 25 แสดงเทคนิคเชิงช่างการจัดองค์ประกอบของประติมากรรมจีน

- 1. ประติมากรรมไทย
- 2. ให้สอดคล้องตามความเชื่อทางศาสนาของศิลปะไทย และเทพหรือเจียนของศิลปะจีนที่เคยบักบี้รักษาจัดสิ่งชั่วร้ายให้ออกไป วิเคราะห์ จากประดิษฐ์อุโบสถ วัดมัชฌิมาสوارวิหาร สงขลา

ทัศนศิลป์ไทยของภาคใต้เป็นสื่อในการแสดงออกถึงความเชื่อความศรัทธาต่อพุทธศาสนา มีคุณค่าทั้งด้านความงามความดีและมีคุณค่าทางจิตใจ อันเป็นจุดหมายสำคัญ ที่แสดงถึงอัตลักษณ์ และมีความสำคัญต่อท้องถิ่นภาคใต้ ในด้านคุณค่าทางความคิด คุณค่าทางความรู้ คุณค่าทางสรณิยม คุณค่าในการแสดงออกของผลงานจิตรกรรม ประดิษฐกรรม และสถาปัตยกรรมโดยเทคนิค เชิงช่างในการผสมผสานกันอย่างสอดคล้องกลมกลืนและมีความหมายดังนี้

1. การผสมผสานเป็นขั้นเดียวกันดังปรากฏพระอุโบสถวัดโพธิ์ปฐมฯ วاس ด้วยเทคนิคเชิงช่างรูปแบบศิลปะจีน รูปแบบศิลปะตะวันตก รูปแบบช่างหลวงภาคกลาง (ภาพที่ 22)

2. การผสมผสานแบบแยกส่วนดังปรากฏประติมากรรมประดับตกแต่งพระอุโบสถวัดมัชมิโนราสารวิหารตามเนื้อหาเรื่องราชติความเชื่อการปกปักษ์รักษา ขัดสิ่งชั่วร้าย ผสมผสานด้วยประติมากรรมรูปยักษ์ศิลปะยินดู ประติมากรรมรูปสิงห์ศิลปะจีน ประติมากรรมนูนสูงรูปเทพเทวดาศิลป์ไทย (ภาพที่ 25)

3. การผสมผสานคตินิยมแบบหนึ่งแต่ถ่ายทอดอีกแบบหนึ่ง ดังปรากฏจิตรกรรมฝาผนังวัดโพธิ์ปฐมฯ วาราสผสมผสานด้วยประติมากรรมรูปต้นไผ่ศิลปะจีน กับจิตรกรรมภาพยักษ์ศิลปะยินดูและประติมากรรมพระพุทธรูปของศิลป์ไทย (ภาพที่ 18)

4. การใช้รูปแบบหนึ่งแต่เปลี่ยนประโยชน์ใช้สอยใหม่ ดังปรากฏบริเวณภายในจิตรกรรมฝาผนังวัดโพธิ์ปฐมฯ วาราสด้วยการเปลี่ยนหน้าที่ ประติมากรรมรูปต้นไผ่ของศิลปะจีนมีประโยชน์เป็นเสาประกอบโครงสร้างสถาปัตยกรรมภายในพระอุโบสถ (ภาพที่ 4)

## เอกสารอ้างอิง

- รุ่งโรจน์ ธรรมรุ่งเรือง. (2551). ประวัติแนวความคิดและวิธีค้นคว้า  
ประวัติศาสตร์ศิลปะไทย. กรุงเทพฯ: เมืองโบราณ.
- วรรณภาน สงขลา. (2533). จิตกรรมไทยประเพณีชุดที่ 001 เล่มที่ 1.  
กรุงเทพฯ: ชุมนุมสหกรณ์การเกษตรแห่งประเทศไทย.
- วิบูลย์ ลีสุวรรณ. (2548). ศิลปะในประเทศไทยจากศิลปะโบราณในสยามถึง  
ศิลปะสมัยใหม่. กรุงเทพฯ: ศูนย์หนังสือลาดพร้าว.
- วิบูลย์ ลีสุวรรณ. (2547). ทศนคติปั้นไทย. กรุงเทพฯ: สำนักพิมพ์ปริมาดิ.
- สถาบันทักษิณคดีศึกษา. (2529). สารานุกรมวัฒนธรรมภาคใต้ เล่มที่  
9. สงขลา: มูลนิธิทักษิณคดีศึกษา.
- สมพร ธุรี. (2554). กมปัญญาทักษิณ: เอกลักษณ์รูปจิตรกรรมฝาผนังนำมา  
ซึ่งศิลปวัฒนธรรมภาคใต้. สงขลา: มหาวิทยาลัยเทคโนโลยี  
ราชมงคลศรีวิชัย.
- สันติ เล็กสุขุม. (2554). ประวัติศาสตร์ศิลปะไทย (ฉบับย่อ). กรุงเทพฯ: เมือง  
โบราณ.